



DALLES DE TERRASSE
ET DE BALCON 2019/20

«HAPI»

HGC
CARRELAGES & PARQUETS

SOMMAIRE



CÉRAMIQUE
Pages 5 - 30



PIERRE NATURELLE, BOIS, BÉTON
Pages 31-34

FASCINATION CÉRAMIQUE

La céramique est un matériau élégant et fascinant avec une abondance quasiment infinie de couleurs, formats, surfaces et caractéristiques techniques.

Nous sommes ravis de vous offrir un aperçu de notre assortiment complet par le biais de ce catalogue. Les collaborateurs de nos salles d'exposition seront ravis de vous accueillir et vous conseilleront volontiers dans le choix de produits adaptés à vos besoins.

Bienvenue dans le monde de HGC Carrelages en céramique.

hgc.ch/mirada
hgc.ch/expositions

INDEX DES MOTS CLÉS/DES SÉRIES

CÉRAMIQUE

BERNINI	6
COLBY	7
CORBIN	8
COTUI	9
EPIKUR	10
FARGO	11
GOBI	12
HAPI	13
HERMERA	14
JOPLIN	15
KARAKUM	16
MERIDA	17
MORELOS	18
NAGUA	19
NAPA	20
NEPTUN	21
PHAROS	22
POLARIS	23
QUINCY	24
SCULPTOR	25
TAOS	26
TULSA	27
UTICA	28
VERSAILLES	29
ZIMT	30

PIERRE NATURELLE, BOIS, BÉTON

Pierre naturelle	32
Bois thermique	33
Béton	34

INFORMATIONS TECHNIQUES

Informations techniques	35
Plots	37
Mirada	38



CÉRAMIQUE

«VERSAILLES»

HGC
CARRELAGES & PARQUETS



«BERNINI»

L'éclat du béton apporte une touche de modernité tandis que les dalles imitation galets donnent une touche de peps et d'originalité



sabbia
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100063336



grigio
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100063338



terra
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100063337



«COLBY»

Les teintes douces et le motif sobre et délicat créent une élégance discrète. Posée du salon jusqu'à votre terrasse, la série «COLBY» est le revêtement idéal pour une mise en espace harmonieuse de votre habitat.



beige
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100080654



grau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100080653



anthrazit
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100080655



«CORBIN»

La série «CORBIN» donne l'impression d'avoir été taillée dans la roche. Le look incroyablement naturel combiné à la robustesse de la céramique transforme ce carrelage en sol idéal et attrayant, même pour les terrasses.



salt
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100083403
80 x 80 / 20 100083407



sand
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100083404
80 x 80 / 20 100083408



fog
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100083401
80 x 80 / 20 100083405



dark
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100083402
80 x 80 / 20 100083406



«COTUI»

La ligne «COTUI»: lorsque le design devient minimaliste. Des surfaces au style éthéré et aux motifs décoratifs qui se combinent harmonieusement pour créer un espace unique.



extra light
antidérapance R11 / C
90 x 90 / 20 100088300



light
antidérapance R11 / C
90 x 90 / 20 100088303



medium
antidérapance R11 / C
90 x 90 / 20 100088301



dark
antidérapance R11 / C
90 x 90 / 20 100088302



«EPIKUR»

Contemporain et exclusif. Tels sont les attributs du style «EPIKUR». Une tendance actuelle qui se décline sous différents formats et nuances.



perla
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086606
60 x 120 / 20 100088492



sabbia
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086607



greige
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086608
60 x 120 / 20 100088493

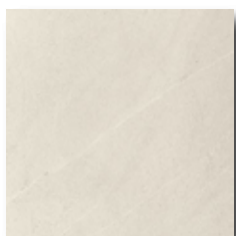


fumo
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086605



«FARGO»

La série « FARGO » donne à votre jardin et à votre terrasse des allures de plage. Les différentes nuances de couleurs sable et la délicatesse de la surface créent une véritable ambiance de vacances.



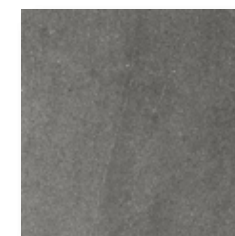
white
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100081223
60 x 120 / 20 100083535



gray
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100081224
60 x 120 / 20 100083536



taupe
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100081225
60 x 120 / 20 100083537



dark
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100081226
60 x 120 / 20 100083538



«GOBI»

La couleur dorée du sable chaud ; avec un sol composé de dalles «GOBI», le besoin de retirer les chaussures et de caresser le sable du bout des orteils nous envahit instantanément.



amalias
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100061551



navona
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100061552



taksim
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100061553



concorde
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100061550



trafalgar
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100061554



«HAPI»

Jardin et granit, un couple qui se complète à merveille. La série «HAPI» est une céramique facile d'entretien et presque indestructible.



calcite struttura
antidérapance R11 / C
40 x 120 / 20 100069396



sabbia struttura
antidérapance R11 / C
40 x 120 / 20 100069397



cenere struttura
antidérapance R11 / C
40 x 120 / 20 100069398



basalto struttura
antidérapance R11 / C
40 x 120 / 20 100069399



«HERMERA»

La ligne «HERMERA» donne à la terrasse une atmosphère naturelle et originale. L'application spéciale de granulés donne un aspect et un toucher pierreux, fait ressortir les éclats de mica discrets et confère une grande résistance à l'usure.



beige
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100073537



quarzgrau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100073536



basaltgrau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100073535



«JOPLIN»

«JOPLIN» se caractérise par sa ligne élégante, particulièrement appréciée dans les environnements contemporains et urbains.



white
antidérapance R11 / B
50 x 100 / 20 100088276



grey
antidérapance R11 / B
80 x 80 / 20 100088275



stone 05
antidérapance R11 / B
50 x 100 / 20 100088277



«KARAKUM»

La plaque en grès «KARAKUM» s'approprie la poésie des bois les plus nobles. Grâce à ses couleurs et gravures réalistes et aux structures typiques du bois qu'elle arbore, même le plus aguerri des connaisseurs aura bien du mal à déceler la céramique au premier coup d'œil.



lino
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100077118
40 x 120 / 20 100074158



canapa
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100077119
40 x 120 / 20 100074159



avana
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100077120
40 x 120 / 20 100074160



tabacco
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100077121
40 x 120 / 20 100074161



moro
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100077122
40 x 120 / 20 100074162



«MERIDA»

Cette série reflète un style de vie moderne. Elle génère une sensation de grande sérénité et vous illumine de toute sa classe. Le design intemporel des carreaux est disponible pour une pose en extérieur.



beige
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086808



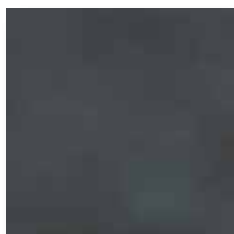
lichtgrau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086806



grau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086807



braun
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086830



anthrazit
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100086809



«MORELOS»

La série «MORELOS» représente tout simplement l'élégance intemporelle. Selon la couleur choisie, ce carreau au design de roche évoquera l'ardoise ou le granit.



white
antidérapance R11 / B
40 x 80 / 20 100073950



grey
antidérapance R11 / B
40 x 80 / 20 100073949



black
antidérapance R11 / B
40 x 80 / 20 100073948



«NAGUA»

La ligne «NAGUA» crée une ambiance bord de mer sur la côte atlantique. Les textures irrégulières et les variations de couleur sont caractéristiques de la pierre sédimentaire qui s'adapte à l'évolution constante des phénomènes naturels



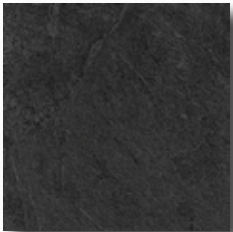
ivory flow
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100089979
45 x 90 / 20 100090048
90 x 90 / 20 100090073



silver flow
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100090070
45 x 90 / 20 100090049
90 x 90 / 20 100090074



gray flow
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100089978
45 x 90 / 20 100090047
90 x 90 / 20 100090072



dark flow
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100089977
45 x 90 / 20 100090046
90 x 90 / 20 100090071



«NAPA»

La série séduit par son haut degré de qualité et d'esthétisme. La beauté au style iconique révèle un design intemporel.



moln
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100088279



brun
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100088278



«NEPTUN»

«NEPTUN» symbolise la sobriété. Sobre mais nullement ennuyeuse, cette dalle transformera votre maison en petit cocon douillet.



white dover
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100069884



beige madeira
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100069881



taupe moher
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100069883



grey tenerife
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100069882



«PHAROS»

Un revêtement de dalle à la sobriété froide, qui illumine l'architecture moderne comme toile de fond et qui, par son aspect béton, met en lumière l'environnement naturel.



cinnamon
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100058500



ash
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100058501



«POLARIS»

«POLARIS» apporte une touche moderne avec un look béton ciré. Ses teintes douces enrichissent son urbanité d'un caractère chaleureux et plein de charme.



taupe
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100088801



warm grey
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100088803



light grey
antidérapance R11 / C
60 x 60 / 20 100088802



«QUINCY»

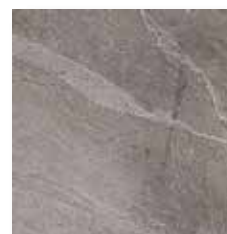
Cette série de céramique puise son inspiration dans la roche. Avec sa surface satinée, elle invite à la déambulation pieds nus, et son aspect semble changer à chaque pas.



weiss
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100084507



beige
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100084504



grau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100084505



schwarz
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100084506



«SCULPTOR»

La série «SCULPTOR» puise sa vivacité dans les teintes naturelles et les structures apaisantes, qui rappellent le Terrazzo et qui peuvent être combinées pour créer un sol merveilleusement vibrant.



pearl gray
antidérapance R11 / C
45 x 90 / 20 100073610



peat brown
antidérapance R11 / C
45 x 90 / 20 100073611



pewter smoke
antidérapance R11 / C
45 x 90 / 20 100073609



pitch black
antidérapance R11 / C
45 x 90 / 20 100073612



«TAOS»

Nulle roche n'est plus dure que le granit. Difficile de distinguer la dalle en grès cérame «TAOS» de cette roche naturelle riche en quartz. Une dalle nettement plus facile à entretenir que l'original !



beige
antidérapance R11
60 x 60 / 20 100083384



taupe
antidérapance R11
60 x 60 / 20 100083386



grey
antidérapance R11
60 x 60 / 20 100083385



antracite
antidérapance R11
60 x 60 / 20 100083383



«TULSA»

Comme dans le rocher. La pierre naturelle ne peut être plus belle que cette série de céramiques.



beige
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100062384



ivory
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100062387



grey
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100062386



mud
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100062385



black
antidérapance R11 / C
40 x 80 / 20 100070320



«UTICA»

La série «UTICA» utilise le grès à la perfection dans son revêtement céramique - tant par son aspect visuel que par les sensations tactiles qu'il procure. Ce sol posé sur votre terrasse se révélera être un véritable délice pour vos pieds nus.



kreide
antidérapance R11 / B
75 x 75 / 20 100084452



kiesel
antidérapance R11 / B
75 x 75 / 20 100084453



taupe
antidérapance R11 / B
75 x 75 / 20 100084451



grafit
antidérapance R11 / B
75 x 75 / 20 100084454



«VERSAILLES»

Les couleurs terreuses et les structures délicates apportent un côté très naturel à la terrasse. Un revêtement de sol où il fait bon marcher.



sand
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100011634



kieselgrau
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100011630



erdbraun
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100011632



schiefer
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100011588



«ZIMT»

Avec la série de haute qualité «ZIMT», vous étendez votre espace de vie à votre gré.



diaspro
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100030713



madera
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100030715



prasio
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100030717



antracite
antidérapance R11 / B
60 x 60 / 20 100030719



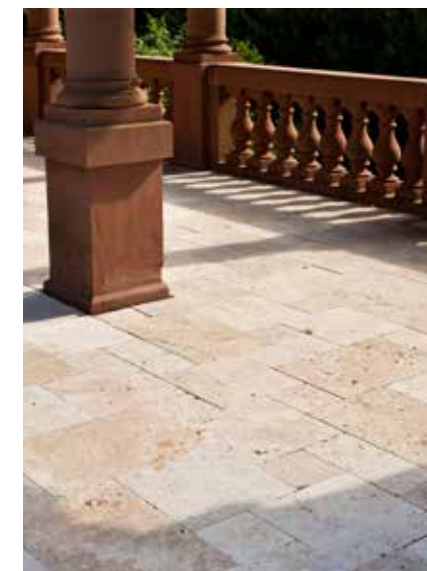
PIERRE NATURELLE, BOIS, BÉTON

HGC
CARRELAGES & PARQUETS



PIERRE NATURELLE

La beauté nature. Sa qualité intemporelle l'affranchit des tendances de la mode. La pierre naturelle est un matériau de construction naturel et particulièrement durable. Elle constitue également un choix d'excellence du point de vue de l'environnement. La pierre naturelle est aussi variée que la nature elle-même. Différents minéraux en définissent le degré de dureté, la porosité, le toucher et la couleur.





BOIS THERMIQUE

Avec le traitement thermique, le bois est exposé pendant une longue durée (env. 24h) à des températures allant jusqu'à 200° C. Cela le rend nettement plus résistant aux champignons et aux parasites et lui donne plus de stabilité en termes de dimension. Selon l'intensité du traitement, le bois obtient une teinte authentique, plus ou moins foncée allant du bordeaux au noir.





BÉTON

Le béton est le matériau classique par excellence pour des dalles de jardin. Classique, mais tout sauf ennuyeux ! Un grand choix de couleurs, de formats et de surfaces est disponible.



INFORMATIONS TECHNIQUES

Propriété antidérapante (sûreté du pas)

Les carreaux antidérapants ont une surface rugueuse et leur profilage diverge la plupart du temps. Dans les espaces commerciaux avec un risque de dérapage accrue et dans les espaces pieds nus mouillés (piscines), ces carreaux spéciaux doivent être posés sur le sol. C'est ce que prescrivent les assurances-accidents. Ces prescriptions ne s'appliquent pas pour les ménages privés. Vous pouvez (mais ne devez pas) utiliser des carreaux antidérapants dans l'espace extérieur (terrasses) ou la zone pieds nus (piscine, sauna, etc.).

Salles de travail, espaces commerciaux et publics

Pour les espaces commerciaux et publics et les salles de travail, les carreaux doivent indiquer le degré de propriété antidérapante prescrit conformément aux groupes d'évaluation R9 à R13 conformément à la norme DIN 51130. Lors du contrôle, une personne test doit se tenir debout et marcher avec des chaussures de protection sur une surface bancale. De l'huile est badigeonné sur la surface pour la rendre glissante. Plus le groupe de résistance au dérapage est élevé, plus l'angle d'inclinaison des surfaces à tester est élevé.

Espace privé

Pour l'espace privé, il n'y pas de directives en ce qui concerne la sécurité anti-glissement du sol. En fonction de vos besoins personnels en sécurité, nous vous recommandons de choisir des dalles antidérapantes.

Groupe d'évaluation	Angle d'inclinaison	Lieux d'utilisation (espace chaussures)	
R9	>6° - 10° Valeur d'adhérence faible		
R10	>10° - 19° Valeur d'adhérence normale	- Espace extérieur (couvert) - Zones d'entrée - Entrée de tonnelles - Couloirs - Ascenseurs - Entrées d'escaliers (extérieur) - Cages d'escaliers (intérieur) - Cagibis pour vélos - Cuisines - Terrasses, balcons (couverts) - Jardins d'hiver - WC - Sanitaires	
R11	>19° - 27° Valeur d'adhérence accrue	- Escaliers extérieurs (couverts) - Zones d'entrée sans sas de propreté - Entrée de tonnelles ouvertes (couvertes) - Rampes couvertes jusqu'à max. 6% de pente - Entrées d'escaliers sans sas de propreté - Parvis couverts - Entrepôts et garages - Terrasses, balcons (non couverts)	
R12	>27° - 35° Valeur d'adhérence élevée	- Escaliers extérieurs (non couverts) - Rampes non couvertes jusqu'à max. 6% de pente - Rampes couvertes jusqu'à 6% de pente - Parvis non couverts	
R13	>35° Valeur d'adhérence très élevée	Rampes non couvertes jusqu'à 6% de pente	

INFORMATIONS TECHNIQUES

Zones mouillées pieds nus

Les zones pieds nus des piscines, saunas publics et vestiaires de nettoyage de salles de sport font parties des groupes A (exigences minimales), B et C (exigences élevées) conformément à la norme DIN 51097. La propriété antidérapante de ces revêtements est contrôlé par une personne test sur un sol bancal, le sol est redu glissant avec de l'eau savonnée.

L'effet antidérapant nécessaire augmente en passant de A à B puis à C. Une personne test se déplace en avant et en arrière en se tenant droite sur le revêtement de sol à contrôler. Son inclinaison est augmentée en partant de l'horizontale jusqu'à l'angle auquel la personne test commence à se sentir mal à l'aise. Lors de cette procédure de contrôle, les carreaux du groupe d'évaluation A atteignent un angle d'inclinaison minimal de 12°, le groupe B atteint 18° et le groupe C 24°.

Groupe d'évaluation	Angle d'inclinaison minimal	Espaces d'utilisation (zone pieds nus)	
A	> 12°	- Zone pieds nus (sèche la plupart du temps) - Vestiaires et cabines d'essayage - Sols de bassins (zone non-nageurs)	
B	> 18°	- Zones pieds nus non attribuées à A - Douche - Zone de pulvérisateurs désinfectants - Bords de bassins - Sols de basins dans les zones non-nageurs - Fonds réglables - Escaliers menant à l'eau - Echelles et escaliers en dehors de la zone de bassin	
C	>24°	- Escaliers menant à l'eau - Bords des bassins inclinés	

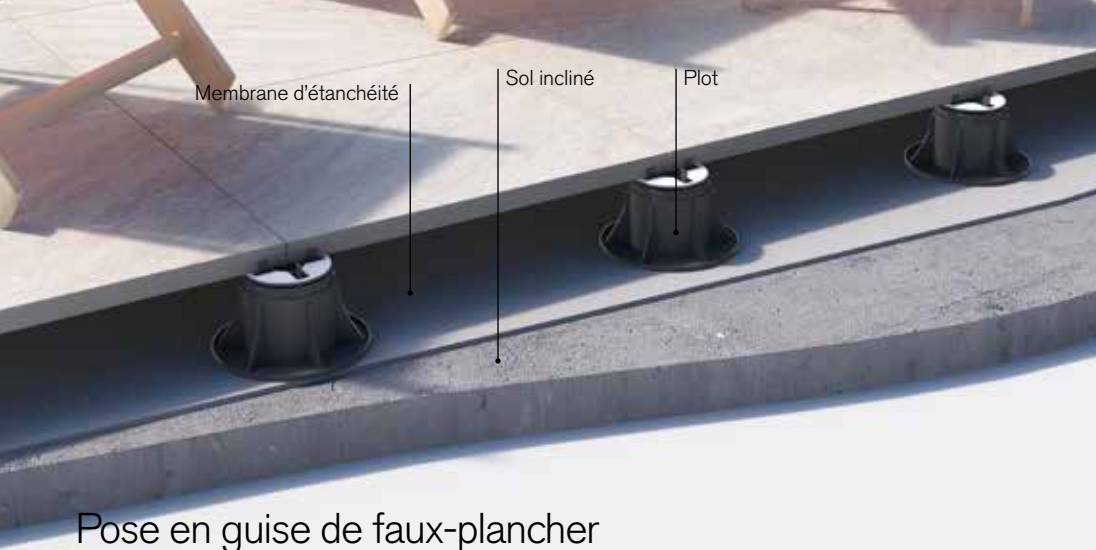
Nettoyage et entretien de la céramique

L'entretien des carrelages et parquets est très simple et nécessite peu de moyens.

Une fois la pose terminée, nous recommandons un premier nettoyage afin d'éliminer les salissures des travaux et les résidus de ciment.

Les salissures qui ne s'enlèvent pas facilement peuvent être éliminées avec des nettoyants spéciaux. Nous disposons d'une large palette de nettoyants spéciaux pour tous les types de salissures. Les revêtements non vitrifiés tels que le terracotta nécessitent un nettoyage spécial régulier.

N'hésitez pas à nous rendre visite dans l'un de nos points de vente afin que nous puissions vous conseiller personnellement.



Pose en guise de faux-plancher

Pose de dalles de 20 mm sur plots

Il est possible de réaliser des faux-plancher avec des plots sur les terrasses ou les toits plats accessibles. Ce système permet de drainer l'eau de pluie. Le faux-plancher doit présenter une pente appropriée. La pose de câbles électriques et de conduites d'eau peut se faire de manière invisible dans le faux-plancher.

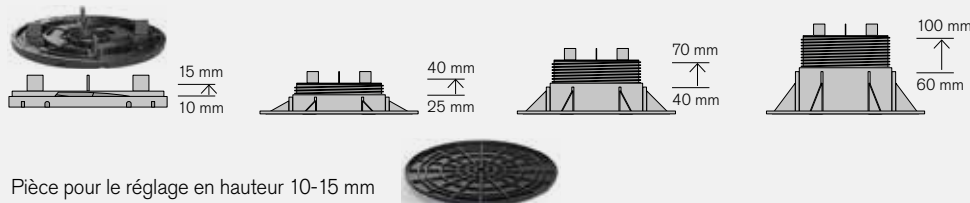
Coupe de carreaux de 20mm

La découpe humide ou à sec de carreaux de 20 mm nécessite l'utilisation de disques adaptés au grès cérame.

Les images ci-dessous servent uniquement à illustrer les différents types d'application. Dans tous les cas, nous recommandons à l'utilisateur de se référer aux règlements spécifiques afin de s'assurer un sol posé dans les règles de l'art.



Supports réglables avec tête fixe



Pièce pour le réglage en hauteur 10-15 mm

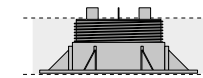
Charge admissible: Charge utile: environ 1000 kg / pièce, charge de rupture: env. 2000 kg / pièce

Palier de réglage de l'inclinaison

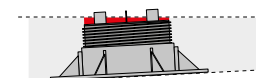


En cas d'inclinaison supérieure à 1%, il est possible d'utiliser plusieurs régulateurs d'inclinaison les uns sur les autres.

Pose sur plots avec régulateurs d'inclinaison



Surfaces planes



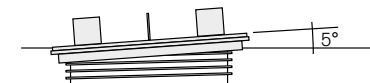
Surfaces avec angle d'inclinaison

Pour assurer un drainage optimal de l'eau, il est recommandé de procéder à la pose avec une pente minimale de 1%.

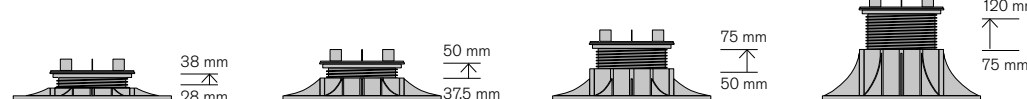
Il convient de noter qu'en raison des caractéristiques techniques du grès cérame, les carreaux n'ont aucun pouvoir absorbant, ce qui garantit leur résistance au gel. Cependant, cette propriété peut entraîner une faible rétention d'eau sur les chants des carreaux, même lorsqu'ils sont posés dans les règles de l'art.



L'auto-nivellement permet une compensation automatique de l'inclinaison de maximum 5%.

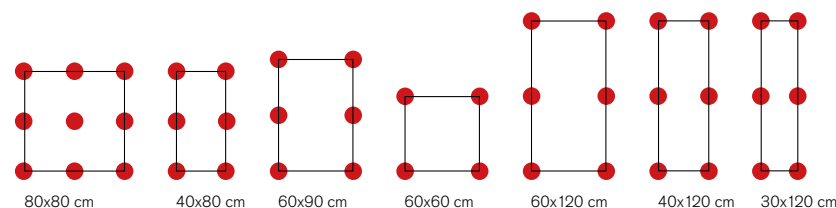


Supports réglables avec têtes auto-nivellantes



Charge admissible: Charge utile: environ 500 kg / pièce, charge de rupture: env. 1000 kg / pièce

Recommandation: positionnement des plots dans les différents formats



Types de pose



sur plots

- Posées sur des plots, les dalles peuvent être remplacées en un clin d'œil.
- Cette méthode offre la possibilité de cacher les câbles sous la construction en toute discrétion.
- Nouveau design sans retirer l'ancien revêtement. Toutefois, la hauteur de la construction doit impérativement être prise en compte.



sur chape (collé)

- Posées et collées sur béton selon la méthode traditionnelle, les dalles sont en mesure de supporter de lourdes charges.
- Particulièrement recommandée pour les entrées de garage.



Pose à sec (gravillons)

- Le sable, le gravier et l'herbe se prêtent particulièrement à ce type de pose.
- Après la pose, les dalles sont immédiatement accessibles, mais non carrossables.

MIRADA

AMÉNAGEZ VOTRE ESPACE

Bienvenue dans le monde numérique de HGC Carrelages et Parquets. C'est ici que l'outil MIRADA vous offre la possibilité de décorer divers espaces et terrasses avec des revêtements de votre choix.

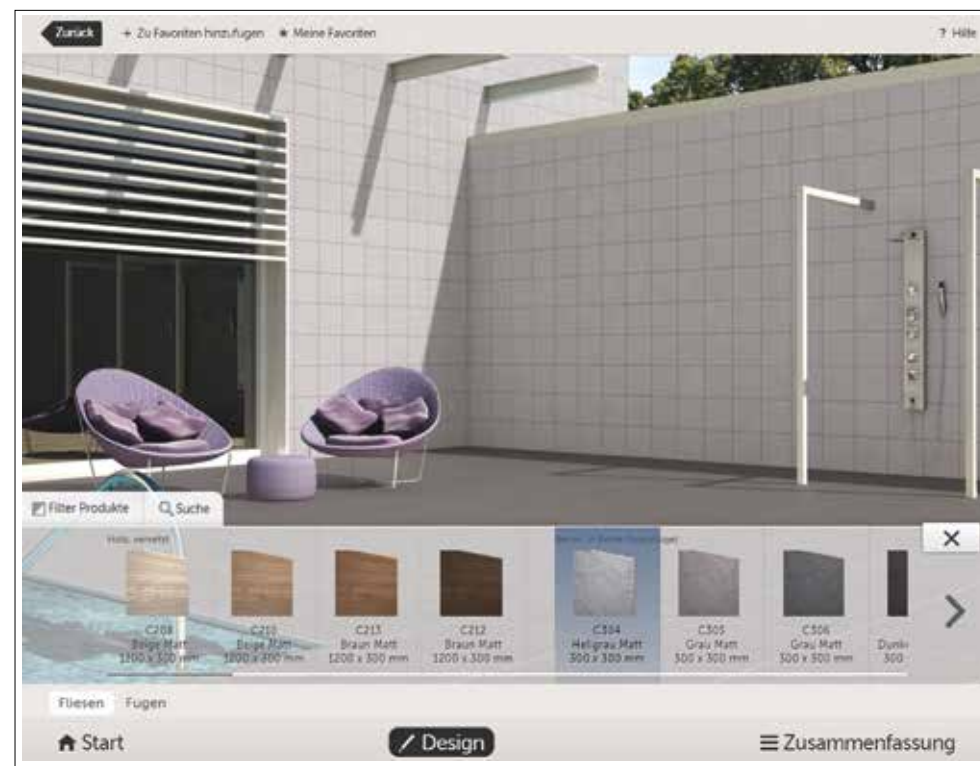
MIRADA vous fera découvrir l'effet d'une combinaison de couleurs et de formats. Les surfaces spacieuses donnent l'impression d'une pièce plus grande ou les murs sombres sont lourds? Trouvez le design qui vous convient et n'hésitez pas à expérimenter avec les couleurs et les tailles c'est simple, ludique et rapide.

Rendez-vous alors dans l'un de nos 22 espaces d'exposition en Suisse. Ici, nous vous offrons un conseil compétent et vous pourrez admirer et palper les revêtements à l'état naturel.

PROCÉDEZ COMME SUIV:

1. Choisissez une pièce.
2. Consultez nos propositions d'aménagement.
3. Cliquez sur «Design» et choisissez une rubrique, si vous souhaitez une autre couleur ou un autre produit.
4. Aménagez votre pièce et cliquez sur «Résumé» pour votre documentation.

Aménagez votre espace personnel sur la page www.hgc.ch/mirada.





ET VOS RÊVES DEVIENNENT RÉALITÉ

hgc.ch/expositions